

# ใบสมัครรับบัตรเลือกตั้งสำหรับการลงคะแนนเสียงล่าช้าผ่าน ทางไปรษณีย์ในรัฐ California

FOR OFFICIAL USE ONLY

11/2019

หากผู้ลงคะแนนเสียงไม่สามารถมาลงคะแนนเสียงด้วยตัวเองที่หน่วยเลือกตั้งและไม่มีบัตรเลือกตั้งสำหรับการลงคะแนนเสียงผ่านทางไปรษณีย์ ผู้ลงคะแนนเสียงอาจยื่นขอรับบัตรเลือกตั้งสำหรับการลงคะแนนเสียงล่าช้าผ่านทางไปรษณีย์อย่างเป็นทางการได้ ผู้ลงคะแนนเสียงหรือผู้แทนของผู้ลงคะแนนเสียงต้องยื่นใบสมัครนี้ต่อเจ้าหน้าที่เลือกตั้งในमतลด้วยตัวเอง บัตรเลือกตั้งสำหรับการลงคะแนนเสียงล่าช้าผ่านทางไปรษณีย์ดังกล่าวไม่สามารถออกให้หรือส่งคืนผ่านทางไปรษณีย์ได้ และต้องส่งคืนบัตรเลือกตั้งด้วยตัวเองหรือผ่านผู้แทนของผู้ลงคะแนนเสียง

1 ชื่อตัวบรรจง :

2 วันเดือนปีเกิด :

ชื่อจริง

ชื่อกลางหรืออักษรแรกของชื่อ

นามสกุล

เดือน/วัน/ปี

3 ที่อยู่ :

เลขที่และถนน (ไม่รับ ที่อยู่ตู้ ป.ณ.)

เมือง

รหัสไปรษณีย์

मतล California

4 หมายเลขโทรศัพท์ (ระบุหรือไม่ก็ได้) :

5 ข้าพเจ้าต้องการขอบัตรเลือกตั้งพรรคการเมืองสำหรับการเลือกตั้งประธานาธิบดีขั้นต้น

ข้าพเจ้าขื่นทะเบียนโดยไม่ได้ระบุพรรคการเมืองที่สนับสนุน และต้องการขอรับบัตรเลือกตั้งพรรคการเมืองสำหรับการเลือกตั้งประธานาธิบดีขั้นต้นในวันที่ 3 มีนาคม 2020 สำหรับพรรคการเมืองต่อไปนี้ :

อเมริกันอินดิเพนเดนท  เดโมแครต  ลิเบอร์ตีเรียน

พรรคการเมืองข้างต้นอนุญาตให้ผู้ลงคะแนนเสียงที่ไม่ได้ระบุพรรคการเมืองที่สนับสนุนลงคะแนนเสียงในบัตรเลือกตั้งประธานาธิบดีของพรรคสำหรับการเลือกตั้งประธานาธิบดีขั้นต้นในวันที่ 3 มีนาคม 2020

6 คำแถลงและการมอบอำนาจ :

ในวันที่ \_\_\_\_\_ ซึ่งเป็นวันเลือกตั้ง \_\_\_\_\_ ข้าพเจ้าจะไม่สามารถไปที่หน่วย  
เดือน/วัน/ปี ขั้นตอน/ทั่วไป/พิเศษ

เลือกตั้งของข้าพเจ้าได้ ข้าพเจ้าขอมอบอำนาจให้ \_\_\_\_\_ เป็นผู้รับบัตรเลือกตั้งของข้าพเจ้า  
ผู้แทนที่ได้รับมอบอำนาจ

และนำส่งบัตรเลือกตั้งให้แก่ข้าพเจ้า ข้าพเจ้าเข้าใจว่าบัตรเลือกตั้งของข้าพเจ้าไม่สามารถส่งคืนทางไปรษณีย์ได้ ข้าพเจ้าต้องส่งคืนบัตรเลือกตั้งด้วยตัวเองที่เจ้าหน้าที่เลือกตั้งในमतล หรือที่หน่วยเลือกตั้งใด ๆ ในमतลก่อนเวลา 20:00 น. ในวันเลือกตั้ง

7 คำรับรอง :

ข้าพเจ้าขอรับรองภายใต้บทลงโทษในการให้การเท็จตามกฎหมายของรัฐ California ว่า ข้อมูลที่ข้าพเจ้าให้ไว้ในใบสมัครนี้เป็นความจริงและถูกต้องทุกประการ

ลายมือชื่อผู้ลงคะแนนเสียง (ไม่เป็นตัวบรรจง) : \_\_\_\_\_ วันที่ : \_\_\_\_\_

หากผู้ลงคะแนนเสียงไม่สามารถลงลายมือชื่อได้ ผู้ลงคะแนนเสียงอาจทำเครื่องหมายโดยมีผู้เป็นพยานได้

8 พมาย (หากเกี่ยวข้อง) :

ลายมือชื่อพยาน : \_\_\_\_\_

คำเตือน : การให้การเท็จเป็นความผิดทางอาญาที่สามารถลงโทษได้โดยการจองจำในสถานจองจำของรัฐเป็นเวลาสูงสุดสี่ปี (ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา 126)

**Alameda County**

1225 Fallon St., Rm. G-1  
Oakland, CA 94612  
(510) 272-6973

**Alpine County**

99 Water St.  
Markleeville, CA 96120  
(530) 694-2281

**Amador County**

810 Court St.  
Jackson, CA 95642-2132  
(209) 223-6465

**Butte County**

155 Nelson Ave.  
Oroville, CA 95965-3411  
(530) 552-3400  
(800) 894-7761 (Domestic)

**Calaveras County**

891 Mountain Ranch Rd.  
San Andreas, CA 95249  
(209) 754-6376

**Colusa County**

546 Jay St., Ste. 200  
Colusa, CA 95932  
(530) 458-0500

**Contra Costa County**

555 Escobar St.  
Martinez, CA 94553  
(925) 335-7800

**Del Norte County**

981 H St., Rm. 160  
Crescent City, CA 95531  
(707) 464-7216

**El Dorado County**

2850 Fairlane Ct.  
Placerville, CA 95667  
(530) 621-7480

**Fresno County**

2221 Kern St.  
Fresno, CA 93721  
(559) 600-8683

**Glenn County**

516 W. Sycamore St., 2nd Floor  
Willows, CA 95988  
(530) 934-6414

**Humboldt County**

2426 6th Street  
Eureka, CA 95501  
(707) 445-7481

**Imperial County**

940 W. Main St., Ste. 206  
El Centro, CA 92243-2839  
(442) 265-1060

**Inyo County**

168 N. Edwards Street  
Independence, CA 93526  
(760) 878-0224

**Kern County**

1115 Truxtun Ave., First Floor  
Bakersfield, CA 93301-4639  
(661) 868-3590  
(800) 452-8683

**Kings County**

1400 W. Lacey Blvd.  
Hanford, CA 93230  
(559) 852-4401

**Lake County**

255 N. Forbes St.  
Lakeport, CA 95453  
(707) 263-2372  
(888) 235-6730

**Lassen County**

220 S. Lassen St., Ste. 5  
Susanville, CA 96130  
(530) 251-8217

**Los Angeles County**

12400 Imperial Hwy.  
Norwalk, CA 90650  
(800) 815-2666

**Madera County**

200 W. 4th St.  
Madera, CA 93637  
(559) 675-7720  
(800) 435-0509

**Marin County**

3501 Civic Center Dr, Ste. 121  
San Rafael, CA 94903  
(415) 473-6456

**Mariposa County**

4982 10th St.  
Mariposa, CA 95338  
(209) 966-2007

**Mendocino County**

501 Low Gap Rd., Rm. 1020  
Ukiah, CA 95482  
(707) 234-6819

**Merced County**

2222 M St.  
Merced, CA 95340  
(209) 385-7541  
(800) 561-0619

**Modoc County**

108 E. Modoc St.  
Alturas, CA 96101  
(530) 233-6205

**Mono County**

74 N. School St., Annex I  
Bridgeport, CA 93517  
(760) 932-5537

**Monterey County**

1441 Schilling Place - North Bldg.  
Salinas, CA 93901  
(831) 796-1499  
(866) 887-9274

**Napa County**

1127 First St. Ste. E  
Napa, CA 94559  
(707) 253-4321

**Nevada County**

950 Maidu Ave., Ste. 210  
Nevada City, CA 95959  
(530) 265-1298

**Orange County**

1300 South Grand Ave., Bldg. C  
Santa Ana, CA 92705  
(714) 567-7600

**Placer County**

2956 Richardson Dr.  
Auburn, CA 95603  
(530) 886-5650  
(800) 824-8683

**Plumas County**

520 Main St., Rm. 102, Courthouse  
Quincy, CA 95971  
(530) 283-6256

**Riverside County**

2724 Gateway Dr.  
Riverside, CA 92507-0918  
(951) 486-7200  
(800) 773-8683

**Sacramento County**

7000 65th St., Ste. A  
Sacramento, CA 95823  
(916) 875-6451  
(800) 762-8019

**San Benito County**

440 Fifth St., Second Floor, Rm. 205  
Hollister, CA 95023-3843  
(831) 636-4016

**San Bernardino County**

777 E. Rialto Ave.  
San Bernardino, CA 92415-1005  
(909) 387-8300  
(800) 881-8683

**San Diego County**

5600 Overland Ave.  
San Diego, CA 92123  
(858) 565-5800  
(800) 696-0136

**San Francisco County**

1 Dr. Carlton B. Goodlett Place  
City Hall, Room 48  
San Francisco, CA 94102  
(415) 554-4375

**San Joaquin County**

44 N. San Joaquin St Third Floor,  
Suite 350  
Stockton, CA 95202  
(209) 468-8683  
(800) 400-5009

**San Luis Obispo County**

1055 Monterey St., Ste. D-120  
San Luis Obispo, CA 93408  
(805) 781-5228

**San Mateo County**

40 Tower Rd.  
San Mateo, CA 94402  
(650) 312-5222

**Santa Barbara County**

4440-A Calle Real  
Santa Barbara, CA 93110  
(800) 722-8683  
(805) 568-2200

**Santa Clara County**

1555 Berger Dr., Bldg. 2  
San Jose, CA 95112  
(408) 299-8683  
(866) 430-8683

**Santa Cruz County**

701 Ocean St., Rm. 310  
Santa Cruz, CA 95060-4035  
(831) 454-2060  
(866) 282-5900

**Shasta County**

1643 Market St.  
Redding, CA 96001  
(530) 225-5730

**Sierra County**

100 Courthouse Square, Rm. 11  
Downieville, CA 95936-0398  
(530) 289-3295

**Siskiyou County**

510 N. Main St.  
Yreka, CA 96097-2525  
(530) 842-8084

**Solano County**

675 Texas St., Ste. 2600  
Fairfield, CA 94533  
(707) 784-6675  
(888) 933-8683

**Sonoma County**

435 Fiscal Dr.  
Santa Rosa, CA 95403  
(707) 565-6800  
(800) 750-8683

**Stanislaus County**

1021 I St., Ste. 101  
Modesto, CA 95354-2331  
(209) 525-5200

**Sutter County**

1435 Veterans Memorial Cir.  
Yuba City, CA 95993  
(530) 822-7122

**Tehama County**

633 Washington St., Rm. 17  
Red Bluff, CA 96080-0250  
(530) 527-8190

**Trinity County**

11 Court St.  
Weaverville, CA 96093-1215  
(530) 623-1220

**Tulare County**

5951 S. Mooney Blvd.  
Visalia, CA 93277  
(559) 624-7300

**Tuolumne County**

2 S. Green St.  
Sonora, CA 95370-4618  
(209) 533-5570

**Ventura County**

Hall of Administration, Lower Plaza  
800 S. Victoria Ave.  
Ventura, CA 93009-1200  
(805) 654-2664

**Yolo County**

625 Court St., Rm. B-05  
Woodland, CA 95695  
(530) 666-8133  
(800) 649-9943  
(916) 375-6490

**Yuba County**

915 8th St., Ste. 107  
Marysville, CA 95901-5273  
(530) 749-7855